大清光緒十六年

第二千五百三十三號

叻報

（本館開設在碼巴剎口門牌第廿一號）

庚寅三月十八日

凡看報者每月報價一元每日零沽每張五仙

大英一千八百九十年五月六號禮拜二

凡刊印告白每字第一日每字一仙第二日以下每字半仙

本館新聞除禮拜外日出一紙　請君賜閱本報若無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠欲閱照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦釘書機器各機器以待與各客商刊印書籍賬件並有英國各號活字及各式花邊等莚有西人專印工藝甚精所有中西文字均能刊印並有石版印字大小機器均用精工刊印工誠絕倫備延有文士書寫各體之字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價值相宜再

本館所登來札原擇其有關世道人心者謝登否亦須無礙於人而後始錄其有謗罵成文以及文離鄙辭著概不登錄嗣後　諸君來札倘祈自諒更須寫實名里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謹白

新刊各種奇書發售（啟者茲本館新由上海姑蘇等處採買各種奇異新書及地輿圖誌等書來叻發售其書或銅板木版鉛板石板均無不有且字畫詩書等項尤繁多有叻地未常見者其有益於世道人心者實非淺淺有非徒快耳目者比茲特以廉價出沽錄亦　諸君子所欲先睹為快者也所有各書目錄已另列單張附呈　鈞覽閱者　察焉　本館告白

人貴有恒說

客有突如其來者悄然問曰甚哉天道之難測也友人某甲姑不道其名余之總角交也生而嶷奇穎悟聰慧絕倫六七歲時入塾讀書目數行下嗚嗚頌俗見者咸許為千里材年十三能背誦六經即先輩亦嘗為所難於是一時戚友均以遠大期之十五而所學遂成乃赴童子試八度而不能獲一芹並曾納監以赴秋闈則又作孫山以外之人某於是自歎筆墨之無靈文章之有命乃毅然棄儒而賈藉先世之餘陰張羅擺擋得千有餘費於是在粵垣開設故衣店一間不意時數多奇不三年而資本已將耗盡不得已乃收其店乘決計遠遊因隨人作賈以至南洋初為木客頗獲餘資乃不二年復遭折閱於是不得已而傭於某店以司筆札乃未幾而該店復錯倒閉某由是遂失一枝之寄浮沉於叻海者垂六七年其中或傭或賈或工或商均無不嘗之乃竟一無所就而某復懶遲雖勢如驚卜星相之技均傚為之嗣緣境遇之迍邅故藉此以謀糊口雖又屢遭逆境所入不敷所出至今仍覺風塵委頓有才若此僅遇若彼何天道之難測若是耶客所言者如斯噫其弊之由殆亦因無恒所致耳今試取恒叙而略言之自來日月得天而能久照四時變化而能久成所謂久者恒久而不息也蓋日往則月來月往則日來日月運行故能照臨於靡盬寒往則暑來暑往則寒來寒暑遞嬗故能化育於無窮是仰觀於天俯察於地莫非恒久而成功人得天地之氣以成形即得天地之理以成性則必久於其道然後事業能有成故得見有恒者斯可矣不觀於朝廷之上乎國家當政教修固欲民無偏陂共濟蕩平之王道然欲速不達斷難奏效於崇朝所以古昔盛時明德親族陶唐百載而時雍假試修文成周三紀而道治以及漢自高曾至於文景數世相承方觀黎民醇厚幾致刑措致貫有恒彰彰可致若善人去殺寬以百年王者負仁期於必世悠久所以成物治民之道有固然也而人之自治何莫不然夫恒久以作事本人道之常雖然嘗言之似為易能體察之實有難言者不息之謂恒自人情好逸惡勞未幾而敗於半途衰於末路無聞之謂恒自人心喜新厭舊未幾而後起之紛紜奪其初心之學一求其心無間斷有始有終其恒不替觀昔亦思人而無恒巫醫難作不恒其德或承之羞凡大而作君作相之勳猷遠期建立小而一身一家之事業雖望有成宇宙間無恒之徒不事職業以至仰不足以事俯不足以畜幷之已難免於饑寒孰非立心勿恒自貽伊戚以及於此也反是以思有恒不替哉則試論夫士農工商其位置各殊而事業之修為莫不恃以永久其在士人得志於時吐氣揚眉印累綬若窮觀者初道非寡而要其三餘學足十載攻書皆本恒心以為考證其在農人豐登之日崇墉比櫛千倉萬箱局外人欲羨非留而要其三日千耜四日舉趾悉本恒心以為耕鋤推之百工居肆以成事衆商懋遷以生財莫非操術精自強不息始能有此皆殖也有恒之切於人為何如乎因是以思天下雖有難能之事無非有志竟成觀於行遠有恒者竭蹶以圖自可由近及遠觀於登高有恒者循序漸進自可由卑而高引而伸之凡眾生之事業孰不可作行遠登高觀哉吾願世之人法天行之不息如日月久照四時久成則事無大小皆可有為矣客聞語點頭而退爰紀之

歐洲工人停役電音

○十五日英京發來電報云法國之道高羽因地方有工役約五萬名俄行停役且滋亂異常國家不得已派撥兵軍往為彈壓云云查該處工役多係織機餬食等流則此次滋亂之人想亦為此等織機工役也而同日復接英京來電謂西班牙屬替施羅那地方之工役亦為停止而西廷已出令將該地諸人嚴加督束云夫近來歐洲諸役停工之事迭有所聞何其工役之好滋事也如是耶抑亦因作傭有人故議役遂從而效法耳

香江火電

○近接香江來電云十四日港地有大火為災而所焚之店計值銀約八萬元之譜至於被災各店多係擔商保險公司所保而所燬各物均已付諸一炬并無所餘是亦可見其災之烈矣電文如此至其詳細為俟後有續音始能知悉也

等四百八十名列入三等之吳命新等五百三十六名均着准其一體會試列入四等之鄧錫增陳鑑章徐芬張觀丹陳宗虞俞靖洋李會棻鄭宗春夏鵬李樹森柯錫嶽楊宜耆李翠凝胡宗虞均着罰停會試一科喬祥昌梁晉罰停會試二科傅隆祥着罰停會試三科欽此

叻嶼甲稅項彙錄　○叻嶼甲所收稅餉數項現經國家列出茲特將其總數列登報牘俾閱者得悉其大略焉計本坡於西去歲所收賦稅共銀二百四十三萬七千二百五十七元而是年檳城所收之稅共銀一百六十四萬三千七百十四元而麻六甲所收之稅共銀三十二萬九千六百四十九元合叻嶼甲三府而計共實收銀四百四十一萬零六百二十元而一千八百八十八年叻嶼甲共收賦稅銀三百八十五萬八千九百零九元而以是年之稅較之已增有五十五萬一千七百十一元至於其中各稅較於前年或減或增尚差無幾惟煙酒二項餉碼則較於一千八百八十八年增有五十六萬零六百元然則所增者惟煙酒兩碼爲然其如各稅則尚未嘗不略進於前觀稅項之盈虧即可知商情之苦樂矣

金苗備閱　○彭亨刺璋掤礦探金公司現在業經開辦前日已將其所採之金苗寄到本坡代理人㸃申洋行內以備諸人往閱庶可知其礦質之如何云

渣打銀行近耗　○接加刺吉打來信云該處渣打銀行現接英京總理人處電稱西去年該行所得之利息着以九八仙分給各股份人更以十八仙分給該行任事諸人等情該行在英總理人即本坡巴智中西豐洋行東主巴智君當在英京公議之時君曾對衆云前接電音言有本行所用之土人曾侵蝕本行之項甚多私竊將利息項內預出銀五萬磅以備不虞云云是以西去年溢利之資並未撥入盈餘積項也

輪船碰艇　○有輪船名蘇丹那者乃本坡亞爾商人西逸亞末所置向由叻往來吳埠十四日該船在吳埠出口乃駛行未幾遇有三板一艘放碇前途適當該輪船之衝故遂爲所碰沉而三板中有二人均已溺於波底聞此二人中有一人爲人役同尙餘一人則已從風大夫歸去矣并聞該輪船於碰沉三板後並未爲之畧停撈救竟揚輪而去而溺斃者則至十五早始將屍身撈獲現在業經請驗應候驗後如何再行錄報

呂宋票案　○西人麥加淡向在本坡士庫花園邊設店沽賣呂宋票及雜貨爲生十四日爲國家所查查其被獲之故則係該西人在叻沽賣呂宋票紙及代理呂宋票彩銀各事爲國家所知故特將其執控而被告於被執之時曾在其屋內搜獲呂宋票紙及其得彩號票等甚多十五日經由太守問堂過訊時曉諭總巡被告曾對原差云此案乃吳律師與其代理而該狀師曾有所請緣被告定於明日有要事首往坤甸觀見礦產希政司并云倘被告不能如期前往即將爲該處金政司嗣以失約之咎也況其數簿內經已注明其票賣與何人而與其買售者多係名望中人他日審訊時更當票傳諸人到案以爲質證然據禁賭章程內有言明凡代理沽賣呂宋票者可罰銀至三千元而買其投買者可罰銀至廿五元故本員并欲將買其票者概行控究以期有罪必懲云云臬府尊准如所請着覓保人以一千元保出俾得如期前往坤甸得以料理其事云若府尊者亦可謂能體人情矣

鐵運教堂　○小呂宋邇來信息云該處國家前在馬兒因國定購禮拜堂一所全堂均以鐵製成而屋頂則亦以白鐵作瓦所有牆壁柱樑其式樣精巧如同石砌若細檢則與磚製者無殊查該堂之深計五十四英打闊計廿二英打高計廿英打并堂中二塔較於屋頂更高二十英打據每英打計卅九英寸三七以華尺而計則三尺有奇至於製造該堂所用之鐵則共需一千六百噸之多云然則此堂工程亦爲浩大矣

慮之太過　○前報工部局稽查民病人員所報叻地麵包店垢穢不堪請爲整頓一事現有某西人論列此事曾引一千八百五十六年英法合攻中國之時一事爲証據言一千八百五十七年西正月間一日香港所有西人無論陸居水居以及英廷所派統兵大員等均同患頭暈腹痛之症危險異常衆見其事過於倉猝乃查知爲麵包之內置有毒物所致因有華人名亞林者創有麵包之店而諸西人向來與其買食詎林竟以砒霜等物置於麵包之內售與西人以充食品所幸當時林之麵包所入砒霜太多故食後即時發覺得以知爲救治若置量略少則其毒從緩而發即不能知其故也查當時林製此麵包後即挈其眷屬前往澳門避匿迨其事發覺後港官即文移澳門將其執獲解回港地時香港西人如無要事則均往澳門居住此因香港乃盜賊縱跡之所時覺不備且以中英之戰烽火頻聞實不便居故多至澳門居住當時由澳解林到港之際澳地西人見之皆爲切齒詛乃將林送交港臬審訊不意証據未甚顯然照例不能定罪故不得已將其釋放而林被釋後即言往暹羅現聞獲有資財甚豐而此事曾聞之即入琉盛稱林之功云云然當時林所訊詞則謂吾雖爲麵包店主惟製造之事乃夥件所爲或者因有毒鼠之藥而夥件不知誤入於麵包之內耳觀此一事則此處亦不可不妨叻地麵包店既如此垢穢難堪又何能保其不有誤將毒鼠之藥置於包中以致誤人性命云云其言如此亦未免過於多慮矣

嚴禁竊徒　○閩人吳亞合鼠竊之徒也於十四日在小坡新街竊有水喉銅管一具以圖私賣不料爲二百零五號之華差察覺因執逮案十五日解太守提訊訊得其情因判吳監禁四十二日以示重儆

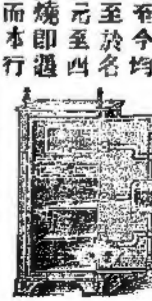
出賣三品

啟者本行□□歐洲馳名三品洋酒□□□□其酒係白頭式發行有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假傳本莊三品酒欵式以魚目混珠僞跡可恨嗣後 諸君光顧買本行自三品酒有精細本號招牌之內有小紙包頭書有字□□□也公司者始無作若此字樣即是假冒請爲細認幸此佈 謝

大英一千八百八十五年十二月十九號 明鳴也公司謹 米

馳名鐵櫃出售

啟者思營生之道所最要者則惟銀錢其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫃所以爲 商賈之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫃爲久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫃已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火且其鎖鑰甚妙斷非盜賊等所能偷計其 全身內用鐵栽無雜成並以木料且譜測自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於名附大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不被焚燒即遇大火災亦無所損本行之鐵 實爲叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之録佈倘 諸君有意購者祈即玉臨選購爲盼



大英一千八百八十九年十一月廿八號 明鳴也洋行謹啟

大清光緒十五年十一月初六日 天

烏密發售

啟者本行向由英國暫辦各種美酒來叻發售皆久已遐邇馳名茲復由英新辦到額爾土斗嘜字號之狗頭標烏密酒到叻□沽此酒香美異常不但飲之可口且能使養精神滋和血氣常飲令人不生欵病誠酒中上品也 諸君光顧恐擬着口上所外之狗頭標原不致誤且價甚相宜願 諸君不惜貶飲者爲至本行取可也此佈

大英一千八百八十八年八月十五號 明鳴也洋行啟

法國頂上蜂窠標舊密酒出售

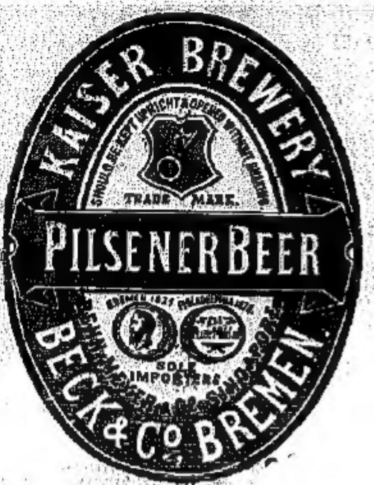
啟者茲本公司親由法國暫辦頂上好蔦□池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有蔦蘭池酒無有能出其右者誠佐饌中妙品也至此酒據本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標顧爲記並細辨香味方不致誤假甚相宜倘有惠顧之蜂窠標□□至 東碼沽買是荷

大英一千八百八十八年六月二十號

大清光緒十四年五月十一日

明鳴也公司謹啟

蜜酒出賣



啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈爲細認免致有誤倘有無恥之徒假冒本行鎖匙標者本行定必嚴爲控究再此酒不能販往加勝吧 三寶瓏 獨里末 望加錫 擯榔嶼 日裡等處其他各埠均能運往並此佈聞

大英一千八百八十六年十一月十八號 天 明鳴也洋行謹啟

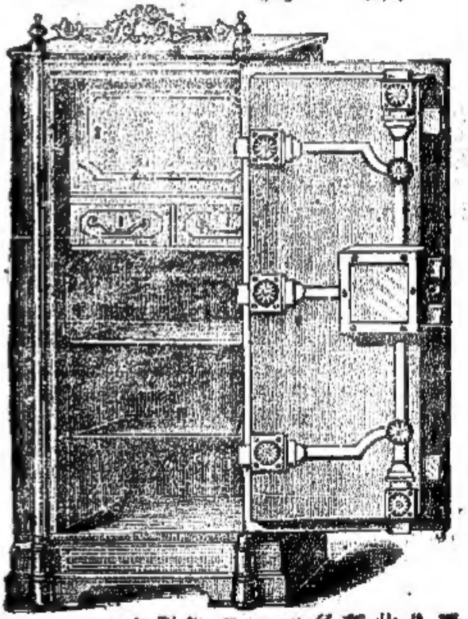
藥酒奇功

近來之沽買藥酒者多矣然就余之所見則最妙者尤莫如譽春園之鹿骨膠藥酒姑無論其酒味之醇酒質之厚且其所用之方藥實爲純粹以精迥非尋常所能望其肩背且其功能補先後二天之不足無論一切內外諸症飲之均效功難盡述余親試之有驗不忘其德爰爲列報以彰明此酒之作現此酒在叻玻璃後第十五號門牌長源號發售且取價甚廉每樽價二角半每逢朔望則每樽沽銀二角諸君沽飲便知余說之非虛也

光緒十六年閏二月十三日

南京世戚徐海瑞謹識

鐵櫃出售



敬者本行所售之鐵櫃在本坡馳名已久素蒙 諸君購用無不盛稱其妙計此櫃之大小共有五等而價最少亦在九十五元以上而此鐵櫃乃歐洲著名工師所製極爲美善本坡所有西人皆習人與及作檢衛生理諸華商多向本行購買以爲貯銀之用因本行所沽者均用上等物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜劫均保無虞價錢亦廉莫此爲甚倘諸君有欲購此櫃以收藏重寶可至本行選用是幸特此聞佈

大英一千八百九十年正月四號

不殺呼吝公司御爺
加珍目丕殺 同謹啟

紅頭蝠仔標萬蘭池酒出售

敬者本公司所製之紅頭蝠仔標萬蘭池酒馳名已久乃在歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱七十年之久而其酒收存有數十年方肯出而沽賣故其熱氣概已全消所以 諸君沽飲者均深獎譽在歐洲一帶各國之人無不喜飲此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行將此酒來叻發售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚爲合宜 諸翁賜顧祈細心辨認紅頭庄及以上所列各標頭并有來士古乙拿模只公司等西字爲據庶免爲魚目之混是所切禱

大英一千八百八拾九年 拾二月三號

丕殺呼吝御爺加珍麥洋行謹啟 天

正金錨標萬蘭池酒出售

敬者本公司所督辦正金花錨標萬蘭池酒久已馳名叻地華藉諸君子均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應各沽凡 諸翁有欲者購者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之添釀着皆爲上等之料保無僞充之弊此酒若在本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚廉 諸翁沽用須爲留心辨認以防魚珠之混

「新嘉坡玉奈呼吝公司
專办祖家頂上美酒發此像
諸修秉承原底擔君光顧認明印標」

現在市上假冒者甚多如沙上所黏各標即無本行不殺呼吝華字者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉

大英一千八百八十九年十二月三號

不殺呼吝御爺加珍麥洋行謹啟 天

者矣十六日午潮人黃兩羅挑雞鳴二籠沿途叫賣道經於廿公司門前時適有閩人蔣某欲購者呼而攜之廠價議成遂攫雞鳴六十頭計身價銀十餘元蔣則探帶取費如數偽給遂乃肩其雞鳴而去潮黃收納廠稱擬欲賦歸適有潮人辜某者向與黃素相友善緣事至此實因取出該銀倩辜代看孰知該銀係屬銅質鍍銀而成者辜以實告黃至是始知蔣以偽銀行騙也意欲追尋蔣以得手後飄然急逃正所謂鴻飛冥冥莫知所之者黃不得已徒呼荷荷悵悵然而返云

偽銀紙又見　○昨據遞來信息云前日該處有人私用假冒渣打銀行五十元之銀紙一張致被執獲查其被獲之故則緣該匪持此銀紙至賭場入局未幾即已輸去而賭場中人即以此銀紙至烟公司估買洋烟時始辨出其偽而緊給破獲云按偽造該行之銀紙由地近來已迭見之惟未有其數在五十元者惟前年曾有偽該行五十元之銀紙甚多用於叻市意者其昔日之所偽至今而復為私用者耶

花會候訊　○十五日府憲提訊粵人陳亞德及閩人葉亞材同在牛車水戲園後街第廿一號門牌之屋內私開花會一案嗣府憲以陳等重違賭禁未便輕判故命將是案緩訊并飭陳葉二犯如欲保出在外候訊必須自覓保人者立保單各名英銀一千元方得允如所請云

車傷求治　○十五日有一閩人某駛有五百八十六號之馬車僕僕於途適有月戎巴甚時載驟駸駸如飛行至該有粵人周甲亦道經此間該車疾馳周避弗及因被其車碾仆地中該為該輪轆過其足遂被重傷不能起立嗣某以該車傷人恐干不便爰策其馬疾馳飛奔不顧而去遂得脫逃後為巡差察至乃將周舁至國家醫院求治惟聞所傷雖重諒亦無性命之虞然必須藥石有靈庶可立奏奇效也

鬻童幸脫　○十六日有粵籍某氏婦抱一幼孩赴於小坡纖巴虱購買什物詎有客籍鬻童曾見該婦之孩鄉愧命飾粹鬻貪涎因尾婦後擬欲竊盜該孩之腳鐲一具孰知被技未純為婦察覺乃欲執之惟竊童輕捷如猿急為兎脫始不逮於法網抑亦幸矣斷此五尺之童尚敢於市中行竊叻中治風烏得而不壞耶然則有捕盜之責者能不嚴為稽查以靖盜風而去閭閻之患哉

見利忘義　○見利思義之語曉近不可復期惟以慢藏之故往往為匪徒所覬者當此世風日下安得以天涯殘諭而區區向堵遂不妨竊實蓋鑒其得利則見利心未有不為其所吞噬也觀劉阿佑被竊一事殊有令人為之憤激者矣劉阿佑閩籍人向在柔佛以執圬為業克儉克勤積有英銀十五元於前數日緣事抵叻寄寓於鄰埠其宗人劉某之家詎某知劉稍有餘資欺彼人地生疏既覓其所有以饒私囊因偽謂己有英銀二十元貯於箱中今已失去惟室無他人遂謂係劉竊盜勒彼即償還以向來守分不作妙手空空因為白之詎某謂劉明明作盜誠非被拔於家斷不肯為之直認者佯作鳴捕情狀以嚇之劉素瞻怯恐履法網因謂某曰是否吾盜毋庸討矣吾尚有銀十五元僅交於汝其餘五元俟吾覓有工資然後清償某始諾之而事遂寢劉已於十五日復回柔佛云然則某亦可謂太不良者矣

殯儀誌盛　○已故直隸提督李漢春軍門長樂靈柩回揭擬於本月十七日進　旨入城之日已時靈櫬由舟登岸儀從煊赫執事鮮照前導除壽旛旗傘外衔牌極多內有奉　旨入城賜晶頂常戴花翎武毅馬步全軍節制各鎮　恩免騎射湖南北提督軍門　賞穿黃馬褂　賞有加二級　賞換博奇巴圖魯　誥授建威將軍直隸提督軍門　特旨予謚　御賜祭葬　特旨建立專祠　特旨國史館立傳　恩賜蔭生等數十對牌後係　御賜　諭命暨亭匾額綵像等亭繼以各色鄉本綵傘四十餘頂錢糧錯采十色五光皆軍門部下所製再次則揚鎗大纛洋槍等隊約二三百名後有本郷紳士衣冠步送又有執綍者皆卜人形容慘淡涕泗漣漣皆係軍門舊部由直隸不遠千里一路護送而來者靈軍去世部曲尚存西州門痛哭若固不僅羊曇一人也再後則鼎沸羽士僧眾或執長矛或吹法器口宣梵號氣象莊嚴再後則軍門側室王宜人之柩柩前有　旌表節烈　勅封宜人等銜牌宜人素稱賢淑侍軍門日久甚得歡心去冬軍門遘疾宜人侍奉湯藥衣不解帶者累月及軍門騎鯨天上宜人悲慟逾恒毀妝易服誓以身殉然念大事未舉忍死須臾迨乎諸事粒定回南有期宜人遂仰藥而死事聞於朝富蒙　特旨旌表與南下同荷　恩榮軍門汗馬功高固不愧中興名將宜人詞驅志烈亦何愧巾幗完人兒女英雄可作千秋佳話宜人柩後即軍門靈輀用龍頭獨槓舁以三十六人柩之前後皆軍門親族擁衛前行其長孫公子執杖前導其軍門公子久已辭世前所傳公子扶柩回里者傳聞之誤也由鐵口門一直至左衙多子等街施逦至打牆坊經南北柳巷折而彩衣東關等街出盛世巖關向南抵門隸揚本宅沿途設祭者不下百餘處經過之處觀者幾如蟻聚蜂屯粉白黛綠皆於各店列坐縱觀較賽會尤為擁擠生榮死哀軍門有焉

朝鮮近事　○漢城府尹博徒遊行街市觀者如堵先是賭風大熾至是為之頓息○韓人於十年曾開奖彩會迄未能行今韓亟需彩會每票韓錢十兩得彩千兩十分與旺不至蹈奖彩之故轍也○有婦人喊哭路旁市人詢之自云某官家僕婦主人有子甫三齡偶至親串家至人叢處忽然走失又李姓子年弱冠體素健偷亦頗妍美忽得壯疾令戚衣或不衣或衣寒似寒暑之不相侵也或數日不食或一日食數日食似飢飽之不相關也延醫診治雖盧扁不能斷也又有商人買得金砂若干藏之篋中會有所需開篋視之金砂忽然不見外面局鑰如故不知如何遺失也○屠者王方國屠牛為業有牛自入其家甚肥健遂留之一日其子牽此牛牧於野牛戰其子狂奔不知所之人以為暗殺之報○有韓商與華商交易有年欠款若干一夜全家逃去不知所之○有華人在漢城買得貨物若干欲往廳前道販賣以圖什一之利為韓差拿獲罰韓錢二十兩仍在漢城生意外首終不能往○朝鮮去歲生意蕭疏今春多有歇業者

京報選錄 ○奴才依克唐阿文全跪 奏爲官軍剿賊得手轉戰搜山悉將賊巢焚燬擊斃除山內現已蕩清所有在事出力員弁請 旨獎勵以昭激勸恭摺馳奏仰祈 聖鑒事竊照奴才等於光緒十五年九月十五日會將官軍剿捕呼蘭所屬內賊匪疊獲勝仗餘黨不滌入山剿辦並進兵搜捕以清盜源各情形奏明在案嗣據翼長吉爾洪額咨稱賊匪首犯北劉二州等共率悍黨二百餘名前由北奧竄出糾合各處散匪焚掠興隆呼蘭河北上集廠地方爲害尤深當經該翼長督派委員總勝德根喜等分路星速追及該匪敢列隊抗拒官兵奮力攻剿賊勢不支向青頂子逃竄該翼長揮軍尾追五十餘里打斃悍匪四十餘名擒馬廿餘匹搶槍七杆槍械十九件追至山邊日暮餘匪竄入深林始行收隊查點官軍陣亡甲兵雙定福住二名受傷弁兵楊永福一名該翼長連日帶隊搜斬渠匪王井林綽號陳好等十八名嗣飭回防擬選精兵三百餘名整隊入山因鍋帳口糧斧鋸馱馬等項一時難以齊備稟經奴才等由省製造英布帳房五十二架鍋斧件解交該翼長分給官兵領用並籌餉項下撥照官兵現食餉數加津貼一半令其置辦口糧當將各部備齊於十一月初六日備妥車馱該翼長遂將官兵分作三路入山先派統領甘國帶一百員名由中路餘慶街進發繼派管帶盛全帶隊一百員名由東路孤山包進該翼長自帶一百員名由西路四海店進約定齊至玉皇閣地方會哨各軍入山之後審察賊匪歷年竄匿之藪向恃雅山水蕩蔽嶺南天門湖天星等處爲老巢登即分入搜西路吉爾洪額一軍搜斬匪首傅福等二十七名東路盛全一軍搜斬渠匪趙得淋等十六名中路甘國一軍搜斬匪匪張立成等十一名山口外分留巡緝之隊呼蘭委員德克德布委紫陽托克托布並各隊分搜獲賊潰匪相得歡等三十三名燒共焚燬賊巢二十餘處奪獲賊馬二十八匹槍炮刀矛百餘件受傷甲兵福全西丹吉班二名凍傷兵丹三十一名緞帕醫治均可痊癒又凍斃戰馬二十六匹該翼長等節飭將弁均於十二月初十日等日次第齊抵青山之南玉皇閣會聚遂由該處分隊由山而出東佛斯和恩鎔與三姓各路勇隊會哨該翼長等飭帶全隊由蒙古山邊徹回北關林子雖該處長淑稍勘得山內鄉家山口鐵山包南北兩處最爲要隘堪以分兵駐守當將該兩處留兵二百名交該孔道總關駐紮星夜前來奴才等伏查呼蘭巴彥蘇蘇綏化三城地方逃匿盜賊滋生雖歷年派兵勦捕多倚青黑二山爲逋逃藪往往兵入則出兵出則入久未進山搜捕遂致根株未除奴才等以翼長吉爾洪額於去年七月到防及一月之間亭剿六仗均著名盜匪斬擒一百三十餘名軍威爲之一振因飭該翼長乘時剿辦上集廠巨匪得手之後隨飭隊伍分道搜山以除伏莽而清盜源辛卯仗 天威各軍將士日在冰天雪窖之中晝夜勦命艱苦備嘗計閱一月之餘卒將深山賊巢搗毀二十餘處積年滑賊擒斬一百四十餘名山之內外現俱肅清惟山林叢雜頭緒尚多誠恐餘匪復聚應無庸尤當廢加防範當經札飭該翼長常川梭巡以杜復萌奴才等詳核歷辦剿捕呼蘭等處賊匪積案自光緒十二年四月以來共計陣斬盜匪五百餘名又先後緝拏積盜匪訊明後供就地正法者五百零八名均經奏明在案合之此次搜山擒斬賊匪一百四十餘名前後實有一千一百五十餘名之多除去年七月以前打仗出力暨陣亡受傷官兵業經奏 請獎叙已蒙 天恩允准給予 恩賞并獎勵外所有先後在事員弁武職陣亡兵丁擒首要戒率軍攻克堅剿捕尚屬認眞異常出力不無微勞足錄除翼長二等侍衛吉爾洪額係已革副都統頭品頂戴 賞穿黃馬褂胡松額巴圖魯銜如何獎勵之處奴才等未敢擅擬恭候 聖主恩施外其餘出力文武員弁均屬剿賊出力僅俗勞苦合無仰懇 天恩俯准奴才等擇尤請獎以示鼓勵之處出自 逾格鴻慈所有官軍剿賊得手隊搜山現已肅清懇請獎勵各緣由並將駐兵分紮地方繪具圖說附摺恭呈 御覽除將搜山加給官兵津貼用過鍋帳馱馬等項銀兩仍歸練餉核銷外謹合恭摺馳奏伏乞 皇上聖鑒訓示遵行謹 硃批另有旨欽此

東方典當及代理公司告白 ○啟者茲本行承英京之東方典當公司之命託本行在此爲該公司之代理人司理一切典當以及代理各事宜倘本埠諸仕商有欲典當產業等件新即 惠臨本行面議其利息當從廉取斷不苛求特此佈聞諸祈惠照 東方典當公司 駐叻代理人巴智中西發祥行謹啟

大英一千八百九十年五月六號 光緒十六年三月十八日

演放乘坐氣球從空飛墜告白 ○啟者余在英京精研氣學而於氣球一道所諳尤深前在印度業已演試氣球昇於空中始由雲端跳下已蒙印督及觀看諸君所加贊賞今來叻地特爲演放以備諸君觀看且余之技不但能乘氣球上昇并可於昇至絕頂之時從空跳下恍如飛隼毫無傷損其跳下之法乃持一機器約離球一百英尺之遠始張其機器略如傘形然後徐徐而下能令觀者眼界一新茲定於西本月十號即華本月廿二日禮拜六在小坡梧槽尾近自來火公司之處開演是日下午二點鐘啟門而街未昇球之際即先放鷂球其形狀有如虎豹犀象龜龍魚鴨之類怪怪奇奇可駭心目至五點鐘時即乘球上昇空際然後跳下時余仰當將氣球及所持機器并所有上下之法爲之詳告俾觀者得而知焉茲將觀看之價列登

如左

先定一號每位銀二元 二號每位一元 三號每位五角 其票概行寄交本坡然巴直洋行及加里馬威里士西國書店代售諸有欲觀者余已另設有女位俾得垂簾而看不至相爲混雜倘 諸君有欲往爲觀看祈先與以上所列售票之處選如何位列座預購此票 聞

大英一千八百九十年五月一號 巴施碧賀逕沙告白

牙士頓公司告白　○啓者本公司新設在本坡[illegible]銀行邊之巷內第三十二[illegible]一號門牌專代
內由歐洲寄至各貨之款式甚多非皆新出之物各式俱備深合時用者　諸君有[illegible]各物本公司必[illegible]督辦斷不至與式樣相殊此緣本
司理人旅叻有年深悉華人所尚故能揣摩如意保無失誤之處　諸君有欲購辦各貨者請移玉惠臨爲盼
大英一千八百九十年五月一號
牙士頓公司謹啓

告白聲明　○啓者新嘉坡馬車街第二[illegible]四十三號門牌同利號椒蔀乾菓店乃巫許金泉　巫許從合　巫許齊川三人同承先父
遺業開設有年嗣巫許金泉業已身故將此店[illegible]掛沙其妻劉氏葉代爲管理而安無異但本號股份係有三人可持證明嗣後倘本號有在外
問與　諸君賒貸及事關本號什物圖者須巫許從合巫許齊川及已故巫許金泉之掛沙劉氏葉三人公同蓋號方能作據若此三人中未經
蓋號或僅得一二人蓋者均不足以爲憑[illegible]借與之係爲自悮與本號毫無干涉先此聲明以[illegible]後論
大清光緒拾六年三月十一日
同利號股份人　巫許從合　巫許金泉掛沙人劉氏葉同啓

西醫返叻　○啓者余前[illegible]診[illegible]現已由[illegible]返叻仍以醫[illegible]問世倘　諸君若欲就教者請至大酒店或牛車水大馬路英華藥房內詢
問便得特此佈聞
大英一千八百九十年四月二十六號
西醫吉里[illegible]謹啓

代收家業　○啓者茲因原告已故楊天泉掛沙人黃氏梅控告已故楊天泉財掛沙人王溫娘之案經衆憲於一千八百九十年三月八
號委派柏賓人軒尼曼都尼與吉靈爲代收數項人將所有楊天泉之家業及欠人所欠之項等俱爲收討倘諸人等曾有收到已故楊天泉之
産業及器物等可即交該代收數項人軒尼曼都尼與吉靈之手其有欠到楊天泉之項者亦須即爲交還該代收數項人之手以歸清楚特此
佈聞
大英一千八百九十年四月十八號　光緒十六年閏二月二十九日
原告狀師直汝尼卑亞謹啓

精妙眼鏡出售　○啓者[illegible]號羅倫買也[illegible]設在[illegible]及印度各處向已馳名[illegible]余親[illegible]中[illegible]有各式眼鏡到叻發售至敝店
所製之眼鏡前者曾往天津等處[illegible]李傅相及各名公巨卿[illegible]用[illegible]余之眼鏡已
有五六年之久亦蒙深爲推許[illegible]眼[illegible]之[illegible]余[illegible]於大酒店第十二號房內[illegible]有眼鏡甚多各式
俱備以應[illegible]但余在叻不過[illegible]居住不久[illegible]將他[illegible]倘　諸君有欲購買者請即移玉惠臨爲盼

大英一千八百九十年四月廿二號　大清光緒十六年三月初四日
羅倫士謹啓

蒔新服捐　○敝局帶有　兩江爵督憲官印倘賣收[illegible]捐[illegible]以便捐生[illegible]捐[illegible]監　封[illegible]銜[illegible]支[illegible]志[illegible]楊者一[illegible]速[illegible]
面議[illegible]望　叻報館對門[illegible]號該捐分局啓

新到頂上呂宋烟及各式烟等發售　○啓者茲本號常有新到頂上呂宋烟發售[illegible]因乃本號親在小呂宋採辦上料精工監製載至
本坡發售其烟之名號如　[illegible]因修[illegible]　[illegible]千士丹西亞　[illegible]巴[illegible]　下路高爽打[illegible]路烏里[illegible]知等名烟無不俱備又有[illegible]及[illegible]馬[illegible]伸光
等烟亦常有便宜[illegible]其[illegible]烟乃向[illegible]亞卓[illegible]家購至而[illegible]馬[illegible]伸光之[illegible]向伸光[illegible]多尾等[illegible]名家[illegible]來而本號[illegible]售紙[illegible]之
烟乃[illegible]西國之頂上名煙[illegible]如咸馬[illegible]士　[illegible]因修[illegible]　[illegible]見那勿[illegible]乙　[illegible]乙加[illegible]路等　各名烟均無不有此乃向美國[illegible]見那[illegible]
方亞[illegible]仁打[illegible]所選擇其香精超其味醇厚令人吸之心曠神怡迥非他家所及其土耳其之[illegible]烟乃向[illegible]土[illegible]毛[illegible]公司採辦而本號[illegible]有[illegible]
[illegible]項上之[illegible]不勞參及[illegible]名之直里加士[illegible]三金塔之美國烟絲發售以備　諸翁自行[illegible]用並常有呂宋烟袋及各烟盒呂宋烟嘴等發售
而烟嘴之款式甚多可備　諸客選擇並[illegible]各式烟絲如　咸[illegible]　高士[illegible]　[illegible]　馬[illegible]居士　埃及[illegible]等[illegible]式甚多不能[illegible]
[illegible]無不格外從廉以[illegible]爲[illegible]倘　[illegible]紳商有欲[illegible]者請至士[illegible]園邊第八號門牌吉[illegible]拍賣館之隔鄰[illegible]門前大玻璃[illegible]上書金
色西字[illegible]不至[illegible]特此佈聞
大英一千八百八十九年十一月廿六號
打[illegible]基[illegible]巴西烟店謹白

再爲佈告　○啓者本號以上所出之告白有烟名曰[illegible]因[illegible]者烟此乃天下馳名久爲衆士商所共悉其[illegible]
之最上名工所製其卑立巴因裝著乃爲前者小呂宋國家督造呂宋烟之工頭督製其烟葉乃精選本號自[illegible]之[illegible]伊沙[illegible]里加牙兒安及
巫[illegible]打亞[illegible]茶園中所産之頂上烟葉所製此烟於前者歐洲開設賽烟會之際曾經往賽已得有金寶星二顆因當時會中天下各國所製之
烟無有能出其右者於此可見本號之呂宋烟久已馳名於天爲下而　諸士商所樂爲之購買者也是以本號另行分枝一間在新嘉坡士庫
在[illegible]園邊第八號門牌吉[illegible]拍賣館之隔以便諸紳商人等時加惠顧以應所需倘蒙　諸翁賜顧尚祈移玉前來以[illegible]本號於西國之烟
無不備有且其價格外從廉倘蒙[illegible]臨不勝厚幸特此再啓　英一千八百八十九年十一月廿六號　打[illegible]基[illegible]巴西[illegible]店啓白

西國頂上密酒發售

啟啟者茲本行親由歐洲督辦頭上正裝密酒來叻發售其酒香美異常且爲製最爲得法功能消凉解暑除煩於南洋尤屬相宜常常飲之可令人不沾暑濕瘴疫等症茲特來發售價甚相宜 諸君欲購買者請認以上所印此酒標頭慎毋告擇以免爲魚珠之混是所切盼特此佈聞

大清光緒十四年九月廿七日
大英一千八百八十八年十月三十一號
美僑發洋行啟

美國紐約上等雪文發售 〇啟者茲本行今新到美國紐約地方所出之雪文一種堅實異常用以洗滌碗碟器等物甚爲潔淨計所有碟器傢俬鋪枱等若能此雪文洗滌則新者無殊至於鍋鼎鑊等物若有油污洗之立淨他如白鐵器物洗之亦無異於新者所有面盆著裕及竈頭一切油膩所污之物一經洗滌無不鮮明異常但口說無憑用過方知其妙也 諸君購取宜認明鳥拼熊勿致有魚珠之混至於本店所沽者乃美國紐約惹奴模廠名號所製較於別家尤勝故能馳名遠近也 諸君惠顧祈早 玉臨不勝厚幸 丕毅呼咨洋行謹啟

大英一千八百九十年二月十號 大清光緒十六年正月廿一日

白鳥酒出售

啟者本行現在六洲督辦龜麥之白啤酒及卑緻孚之白啤酒來叻發售其龜麥之酒係作飛燕標 卑緻孚之酒係作熊標其酒香氣異常可以止渴潤喉且縱多飲亦不至有醉人之患在叻嶼甲各坡以及蘇門答納茲娘暹羅安南等處 諸君均喜飲之而叻地各酒店更多購用本行之酒可見酒質之美故能膾炙稱揚

而本行并有希打馬號之威士枝酒及薛禮勿揭號之狗標加厘力酒均係西方佳釀且價廉味爲與市離大相遜延而本行復設有紙煙及歐洲各式煙發售更有鐵廚製造甚精並無雜以木料而其鎖鑰非盜賊所能開本行之沽賣此廚已有五十年之久素蒙 諸君樂爲購用并自製造冰塊之小機器每四點鐘內可製頂上冰塊七磅精美異常 諸君有欲購買者請移玉惠臨選買爲盼特此佈聞

大英一千八百八十九年十二月二號 葛士兄弟洋行告白

吉屋出賃〇啟者茲有便屋一間在老爺宮前門牌一十五號即協恒隆現住之厝 諸君欲稅請至本號面議是荷此佈

大清光緒十五年十二月初二日 豐興號謹啟

女醫問世〇啟者氏向在美習醫有年前到叻中欲行於世現定以每日十一點鐘起至十二點鐘止在中華藥房內以備 諸君之聘倘有賜教者祈如期惠臨爲盼

大英正月十一號 西國女醫咸夯付謹啟

時款鐘表出售 〇啟者本店開設在國家信局對門即來安公司之隣專在歐洲督辦各式時款鐘表來叻發售計有懷表一種最著名貴每枚價銀二十五元并有大小各式金表甚多均屬富行出色者與有無須表匙自能上鍊之懷表每枚價銀五元其表甚爲堅固至於時鐘則各款俱備無論挂鐘座鐘以及石質之鐘皆備其鐘皆異常美麗以備諸君選擇他如金表金匙相合金表鍊金戒指等各物甚多不能盡錄而本店亦能代 諸君修理鐘表以及風雨針等件甚爲精細亦能暑無訛 諸君惠顧請即移玉光臨爲盼

大英一千八百八十八年四月十七號 樹甲鐘表店謹啟

Printed and Published by SEE EWE LAY, at the "LAT PAU" Press, No. 21 Malacca Street Singapore.